



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 5 grudnia 2025 r.

Poz. 7410

UCHWAŁA NR XLI/839/25 RADY MIASTA KRAKOWA

z dnia 19 listopada 2025 roku

**w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2025
(dot. zwiększenia planu dochodów w działach: 700 i 758, zmniejszenia planu wydatków
w działach: 700, 710, 750, 754, 853, 855, 900, 921 i 926 oraz zwiększenia planu wydatków
w dziale 801).**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2025 r. poz. 1153 i 1436), art. 12 pkt 5 w związku z art. 91 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2024 r. poz. 107 i 1907) uchwala się, co następuje:

§ 1. 1. Zwiększa się dochody budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 o kwotę 17.270.551 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 1,

w tym:

- 1) zwiększa się dochody bieżące o kwotę 12.770.551 zł;
- 2) zwiększa się dochody majątkowe o kwotę 4.500.000 zł.

2. Zwiększa się wydatki budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 o kwotę 17.270.551 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 2,

w tym:

- 1) zwiększa się wydatki bieżące o kwotę 53.438.526 zł;
- 2) zmniejsza się wydatki majątkowe o kwotę 36.167.975 zł.

§ 2. W wydatkach budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 wprowadza się zmiany, zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 3. W uchwale Nr XVII/391/24 Rady Miasta Krakowa z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2025, z późniejszymi zmianami, wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w załączniku Nr 1 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały;
- 2) w załączniku Nr 2 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały;
- 3) w załączniku Nr 4 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 3 do niniejszej uchwały;
- 4) w załączniku Nr 6 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 5 do niniejszej uchwały.

§ 4. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Krakowa.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa

Michał Drewnicki

Załącznik Nr 1
do Uchwały Nr XLI/839/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 19 listopada 2025 r.

DOCHODY BUDŻETU MIASTA KRAKOWA NA ROK 2025
zmiany

w zł

Dział / §	Nazwa	Zmniejszenia	Zwiększenia
1	2	3	4
700	Gospodarka mieszkaniowa		12 500 000
	bieżące		8 000 000
§2360	Dochody jednostek samorządu terytorialnego związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych ustawami		8 000 000
	majątkowe		4 500 000
§0770	Wpłaty z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego nieruchomości		4 500 000
758	Różne rozliczenia		4 770 551
	bieżące		4 770 551
§2380	Środki na uzupełnienie dochodów miast na prawach powiatu		4 770 551
OGÓLEM, w tym:			17 270 551
	bieżące		12 770 551
	majątkowe		4 500 000

Załącznik Nr 2
do uchwały Nr XLI/839/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 19 listopada 2025 r.

WYDATKI BUDŻETU MIASTA KRAKOWA NA ROK 2025
W UKŁADZIE KLASYFIKACJI BUDŻETOWEJ
zmiany

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
700		Gospodarka mieszkaniowa	1 385 135	1 385 135				
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	32 471	32 471				
		Wydatki majątkowe	32 471	32 471				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	32 471	32 471				
	70095	Pozostała działalność	1 352 664	1 352 664				
		Wydatki majątkowe	1 352 664	1 352 664				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	1 352 664	1 352 664				
710		Działalność usługowa	7 534 514	7 534 514				
	71035	Cmentarze	7 534 514	7 534 514				
		Wydatki majątkowe	7 534 514	7 534 514				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	7 534 514	7 534 514				

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki						
			Zmniejszenia			Zwiększenia			
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:		
				gmina	powiat		gmina	powiat	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
750		Administracja publiczna	238 339	238 339					
	75095	Pozostała działalność	238 339	238 339					
		Wydatki majątkowe	238 339	238 339					
		<i>w tym:</i>							
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	238 339	238 339					
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	600 000	600 000					
	75495	Pozostała działalność	600 000	600 000					
		Wydatki majątkowe	600 000	600 000					
		<i>w tym:</i>							
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	600 000	600 000					
801		Oświata i wychowanie				53 438 526	25 136 326	28 302 200	
	80101	Szkoły podstawowe				11 837 500	11 837 500		
		Wydatki bieżące				11 837 500	11 837 500		
		<i>w tym:</i>							
		wydatki jednostek budżetowych				11 837 500	11 837 500		
		<i>z czego:</i>							
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				11 837 500	11 837 500		
	80102	Szkoły podstawowe specjalne				3 843 500		3 843 500	
		Wydatki bieżące				3 843 500		3 843 500	
		<i>w tym:</i>							
		wydatki jednostek budżetowych				3 843 500		3 843 500	
		<i>z czego:</i>							
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				3 843 500		3 843 500	

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	80104	Przedszkola				8 283 726	8 283 726	
		Wydatki bieżące				8 283 726	8 283 726	
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				6 878 000	6 878 000	
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				6 878 000	6 878 000	
		dotacje na zadania bieżące				1 405 726	1 405 726	
	80105	Przedszkola specjalne				241 300	241 300	
		Wydatki bieżące				241 300	241 300	
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				241 300	241 300	
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				241 300	241 300	
	80107	Świetlice szkolne				2 045 300	1 831 600	213 700
		Wydatki bieżące				2 045 300	1 831 600	213 700
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				2 045 300	1 831 600	213 700
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				2 045 300	1 831 600	213 700
	80115	Technika				7 938 400		7 938 400
		Wydatki bieżące				7 938 400		7 938 400
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				7 938 400		7 938 400
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				7 938 400		7 938 400

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Ogółem	Zmniejszenia		Ogółem	Zwiększenia	
				w tym:			w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	80117	Branżowe szkoły I stopnia				384 700		384 700
		Wydatki bieżące				384 700		384 700
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				384 700		384 700
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				384 700		384 700
	80120	Licea ogólnokształcące				10 771 900		10 771 900
		Wydatki bieżące				10 771 900		10 771 900
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				10 771 900		10 771 900
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				10 771 900		10 771 900
	80121	Licea ogólnokształcące specjalne				305 000		305 000
		Wydatki bieżące				305 000		305 000
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				305 000		305 000
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				305 000		305 000
	80132	Szkoły artystyczne				2 129 700	737 000	1 392 700
		Wydatki bieżące				2 129 700	737 000	1 392 700
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				2 129 700	737 000	1 392 700
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				2 129 700	737 000	1 392 700

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	80134	Szkoły zawodowe specjalne				2 319 400		2 319 400
		Wydatki bieżące				2 319 400		2 319 400
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				2 319 400		2 319 400
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				2 319 400		2 319 400
	80140	Placówki kształcenia ustawicznego i centra kształcenia zawodowego				703 000		703 000
		Wydatki bieżące				703 000		703 000
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				703 000		703 000
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				703 000		703 000
	80148	Stołówki szkolne i przedszkolne				981 200	678 300	302 900
		Wydatki bieżące				981 200	678 300	302 900
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				981 200	678 300	302 900
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				981 200	678 300	302 900
	80149	Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego				252 500	252 500	
		Wydatki bieżące				252 500	252 500	
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				252 500	252 500	
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				252 500	252 500	

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	80150	Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych				1 274 400	1 274 400	
		Wydatki bieżące				1 274 400	1 274 400	
		<i>w tym:</i> wydatki jednostek budżetowych				1 274 400	1 274 400	
		<i>z czego:</i> - wynagrodzenia i składki od nich naliczane				1 274 400	1 274 400	
	80152	Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w gimnazjach, klasach dotychczasowego gimnazjum prowadzonych w szkołach innego typu, liceach ogólnokształcących, technikach, szkołach policealnych, branżowych szkołach I i II stopnia i klasach dotychczasowej zasadniczej szkoły zawodowej prowadzonych w branżowych szkołach I stopnia oraz szkołach artystycznych				127 000		127 000
		Wydatki bieżące				127 000		127 000
		<i>w tym:</i> wydatki jednostek budżetowych				127 000		127 000
		<i>z czego:</i> - wynagrodzenia i składki od nich naliczane				127 000		127 000
853		Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	3 803 520	508 929	3 294 591			
	85395	Pozostała działalność	3 803 520	508 929	3 294 591			
		Wydatki majątkowe	3 803 520	508 929	3 294 591			
		<i>w tym:</i> inwestycje i zakupy inwestycyjne	3 803 520	508 929	3 294 591			

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki						
			Zmniejszenia			Zwiększenia			
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:		
				gmina	powiat		gmina	powiat	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
855		Rodzina	5 915 500	5 915 500					
	85516	System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3	5 915 500	5 915 500					
		Wydatki majątkowe	5 915 500	5 915 500					
		<i>w tym:</i>							
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	5 915 500	5 915 500					
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	14 633 287	14 633 287					
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	2 219 797	2 219 797					
		Wydatki majątkowe	2 219 797	2 219 797					
		<i>w tym:</i>							
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	2 219 797	2 219 797					
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	771 630	771 630					
		Wydatki majątkowe	771 630	771 630					
		<i>w tym:</i>							
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	771 630	771 630					
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	6 804 633	6 804 633					
		Wydatki majątkowe	6 804 633	6 804 633					
		<i>w tym:</i>							
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	6 804 633	6 804 633					
	90095	Pozostała działalność	4 837 227	4 837 227					
		Wydatki majątkowe	4 837 227	4 837 227					
		<i>w tym:</i>							
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	4 837 227	4 837 227					

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Ogółem	Zmniejszenia		Ogółem	Zwiększenia	
				w tym:			w tym:	
1	2	3	4	gmina	powiat	6	gmina	powiat
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	893 990	893 990				
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	567 990	567 990				
		Wydatki majątkowe	567 990	567 990				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	567 990	567 990				
	92110	Galerie i biura wystaw artystycznych	37 017	37 017				
		Wydatki majątkowe	37 017	37 017				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	37 017	37 017				
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	288 983	288 983				
		Wydatki majątkowe	288 983	288 983				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	288 983	288 983				
926		Kultura fizyczna	1 163 690	1 163 690				
	92601	Obiekty sportowe	1 163 690	1 163 690				
		Wydatki majątkowe	1 163 690	1 163 690				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	1 163 690	1 163 690				
Wydatki ogółem			36 167 975	32 873 384	3 294 591	53 438 526	25 136 326	28 302 200
		<i>w tym:</i>						
		Wydatki bieżące				53 438 526	25 136 326	28 302 200
		Wydatki majątkowe	36 167 975	32 873 384	3 294 591			

Załącznik Nr 3
do uchwały Nr XLI/839/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 19 listopada 2025 r.

WYDATKI BUDŻETU MIASTA ZWIĄZANE Z PROGRAMAMI INWESTYCYJNYMI zmiany

1. WYDATKI NA INWESTYCJE OGÓLNOGOSPODARSTWA

w zł

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok					
					zmniejszenia			zwiększenia		
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:	
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Razem wydatki na inwestycje ogólnomiejskie, w tym:					36 167 975	32 873 384	3 294 591			
środki własne Miasta					30 344 975	27 050 384	3 294 591			
środki własne Miasta - MALUCH+					5 823 000	5 823 000				
	POMOC I INTEGRACJA SPOŁECZNA, RODZINA				9 210 091	5 915 500	3 294 591			
	Pozostałe zadania w zakresie polityki rodzinnej				5 915 500	5 915 500				
ZIM/Z3.1/25	Modernizacja Żłobka Samorządowego nr 14, ul. Sienkiewicza 24	855	85516	ZIM	92 500	92 500				
ZIM/Z3.3/22	Budowa żłobka przy ul. Krzemionki				400 000	400 000				
	środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	400 000	400 000				
ZIM/Z3.4/23	Budowa żłobka przy ul. Działowskiego				1 000 000	1 000 000				
	środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	1 000 000	1 000 000				

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok					
					zmniejszenia			zwiększenia		
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:	
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
ZIM/Z3.7/23	Budowa żłobka przy ul. Drożyska środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	500 000 500 000	500 000 500 000				
ZIM/Z3.9/22	Przebudowa Żłobka Samorządowego nr 5, os. Willowe 2 środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	1 180 000 1 180 000	1 180 000 1 180 000				
ZIM/Z3.10/23	Budowa żłobka przy ul. Niebyłej środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	180 000 180 000	180 000 180 000				
ZIM/Z3.16/23	Budowa żłobka przy ul. Wróblowickiej środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	273 000 273 000	273 000 273 000				
ZIM/Z3.25/23	Budowa żłobka przy ul. Księcia Józefa środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	1 290 000 1 290 000	1 290 000 1 290 000				
ZIM/Z3.26/23	Budowa żłobka przy ul. Lubockiej środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	250 000 250 000	250 000 250 000				
ZIM/Z3.28/24	Budowa żłobka przy ul. Rybitwy środki własne Miasta - MALUCH+	855	85516	ZIM	750 000 750 000	750 000 750 000				

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok					
					zmniejszenia			zwiększenia		
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:	
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Program likwidacji barier architektonicznych				3 294 591		3 294 591			
ZBK/W4.1/14	Likwidacja barier architektonicznych, w tym dobudowanie wind do budynków komunalnych	853	85395	ZBK	1 378 591		1 378 591			
CM/W4.13/23	Centrum Młodzieży, ul. Krupnicza 38 - dostosowanie budynku do potrzeb osób z niepełnosprawnościami	853	85395	CM	1 916 000		1 916 000			
	BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE				600 000	600 000				
	Program poprawy bezpieczeństwa publicznego				600 000	600 000				
OC/B1.6/25	Akademia Bezpieczeństwa	754	75495	OC	600 000	600 000				
	TRANSPORT				6 804 633	6 804 633				
	Budowa, przebudowa i rozbudowa dróg wraz z oświetleniem oraz budowa ścieżek rowerowych				6 804 633	6 804 633				
ZDMK/T1.64/25	SMART - Modernizacja systemu oświetlenia publicznego wraz z instalacją usług typu smart na terenie Miasta Krakowa	900	90015	ZDMK	1 962 883	1 962 883				
ZDMK/T1.88/25	Zakup i montaż energooszczędnych opraw oświetleniowych typu parkowego	900	90015	ZDMK	4 500 000	4 500 000				
ZDMK/T1.120/25	Budowa oświetlenia przy ul. Podgórci na odcinku od ul. Wyrwa do ul. Podgórci 45	900	90015	ZDMK	281 750	281 750				
ZDMK/T1.124/25	Oświetlenie ul. Cechowej od ul. Stojałowskiego do ul. Podgórci	900	90015	ZDMK	60 000	60 000				
	GOSPODARKA KOMUNALNA				7 520 771	7 520 771				
	Program cmentarnictwa				7 520 771	7 520 771				

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok						
					zmniejszenia			zwiększenia			
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:		
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
ZCK/U1.2/24	Restauracja muru wschodniego cmentarza Rakowickiego				259 047	259 047					
	środki własne Miasta	710	71035	ZCK	259 047	259 047					
ZCK/U1.6/20	Rozbudowa cmentarza Prądnik Czerwony - Batowice II	710	71035	ZCK	5 875 600	5 875 600					
ZCK/U1.7/25	Zagospodarowanie cmentarza Prokocim	710	71035	ZCK	1 052 318	1 052 318					
ZCK/U1.8/25	Modernizacja infrastruktury na cmentarzu Rakowickim	710	71035	ZCK	109 862	109 862					
ZCK/U1.10/23	Rewitalizacja Starego Cmentarza Podgórskiego				187 762	187 762					
	środki własne Miasta	710	71035	ZCK	187 762	187 762					
ZCK/U1.16/21	Budowa kolumbarium na cmentarzu Prądnik Czerwony wschód	710	71035	ZCK	36 182	36 182					
	OCHRONA I KSZTAŁTOWANIE ŚRODOWISKA				7 306 752	7 306 752					
	Program ochrony i kształtowania zieleni miejskiej				5 532 958	5 532 958					
ZIW/O1.2/25	Przebudowa fontanny "Kryształ" na Rynku Głównym w Krakowie	900	90095	ZIW	100 000	100 000					
ZIM/O1.10/24	Wykonanie otworu poszukiwawczo-rozpoznawczego wód termalnych Kraków GT-1	900	90005	ZIM	150 000	150 000					
ZZM/O1.17/21	Modernizacja Plant krakowskich	921	92120	ZZM	178 098	178 098					
ZZM/O1.22/14	Zagospodarowanie Parku Duchackiego	900	90095	ZZM	300 000	300 000					
ZZM/O1.22/25	Zielona infrastruktura Miasta Krakowa	900	90095	ZZM	150 000	150 000					

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok						
					zmniejszenia			zwiększenia			
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:		
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
ZZM/O1.24/25	Rewitalizacja Bulwarów Wiślanych	900	90004	ZZM	88 059	88 059					
ZZM/O1.29/24	Plac Sikorskiego – zielone podwórko w sercu Krakowa! środki własne Miasta	900	90004	ZZM	70 000	70 000					
ZZM/O1.35/20	Planty Podgórskie	900	90095	ZZM	210 000	210 000					
ZZM/O1.50/14	Rewaloryzacja Parku Bednarskiego i Wzgórza Lasoty	900	90004	ZZM	539 730	539 730					
ZZM/O1.53/21	Ścieżka przyrodnicza na terenie Łąk Nowohuckich wraz z zagospodarowaniem	900	90004	ZZM	97 079	97 079					
ZZM/O1.57/22	Młynówka Królewska - najdłuższy park w Polsce! Nowy etap	900	90004	ZZM	180 000	180 000					
ZZM/O1.76/25	Boisko do gry w piłkę nożną w Parku Maćka i Doroty	900	90095	ZZM	25 000	25 000					
ZZM/O1.81/25	Modernizacja ogródka jordanowskiego przy ul. Taklińskiego i ul. Wązewskiego	900	90095	ZZM	200 000	200 000					
ZZM/O1.83/25	Zagospodarowanie Parku Leśnego wokół Fortu Tonic	900	90004	ZZM	109 429	109 429					
ZZM/O1.89/25	Rewitalizacja murku oporowego przy ogródkach znajdujących się wzdłuż bloku na os. Szklane Domy 1	900	90095	ZZM	50 000	50 000					
ZZM/O1.177/22	Park Kolejowy	900	90004	ZZM	637 000	637 000					
WS/O1.191/20	Program Rozwoju Odnawialnych Źródeł Energii na obszarze Gminy Miejskiej Kraków (Portfel Projektów „Zeroemisyjny Kraków”)	900	90005	WS	621 630	621 630					
ZZM/O1.253/21	Prądnicza vis a vis ul. Zbozowej - młodzieżowy skatepark	900	90095	ZZM	1 305 433	1 305 433					

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok						
					zmniejszenia			zwiększenia			
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:		
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
ZZM/O1.283/23	Park Białe Morza	900	90004	ZZM	440 000	440 000					
ZZM/O1.317/23	Podgórski Tajemniczy Ogród (Ogród Społeczny)	900	90004	ZZM	17 500	17 500					
ZZM/O1.322/23	Rozbujane Planty Bieńczyckie – Strefa relaksu i wypoczynku	900	90004	ZZM	41 000	41 000					
ZZM/O1.331/23	Ścianka tenisowa w Czyżynach	900	90095	ZZM	23 000	23 000					
	Program ochrony przeciwpowodziowej				1 773 794	1 773 794					
ZIW/O2.3/22	Budowa zbiornika retencyjnego w os. Grębałów, w rejonie ul. Folwarcznej na działce gminnej nr 320/2 obr 11 Nowa Huta	900	90095	ZIW	535 863	535 863					
ZDMK/O2.7/25	Rozbudowa sieci kanalizacji deszczowej na działce nr 476/3 obr. 7 - Podgórze przy ul. Tynieckiej w Krakowie	900	90095	ZDMK	86 000	86 000					
ZIW/O2.17/23	Budowa kanału ulgi na Sudole Dominikańskim (pot. Rozrywka)	900	90095	ZIW	689 500	689 500					
ZIW/O2.26/20	Budowa przepompowni Na Wysokie Stany	900	90095	ZIW	268 820	268 820					
ZIW/O2.29/23	Budowa zbiorników retencyjnych w rejonie ul. Burzowej	900	90095	ZIW	146 667	146 667					
ZIW/O2.30/23	Opracowanie projektów budowlanych układów odwodnieniowych zgodnie z opracowanymi koncepcjami obszarowymi	900	90095	ZIW	46 944	46 944					
	MIESZKALNICTWO				1 385 135	1 385 135					
	Program pozyskiwania mieszkań				1 385 135	1 385 135					
ZBK/M1.1/20	Modernizacja budynków i lokali będących w zasobach ZBK	700	70005	ZBK	32 471	32 471					

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok					
					zmniejszenia			zwiększenia		
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:	
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
ZIM/M1.3/25	Budowa zespołu budynków mieszkalnych wielorodzinnych przy ul. Wielickiej	700	70095	ZIM	10 603	10 603				
AM/M1.3/25	Budowa zespołu budynków mieszkalnych wielorodzinnych przy ul. Wielickiej - konkurs architektoniczny	700	70095	AM	455 000	455 000				
AM/M1.5/25	Budowa zespołu budynków mieszkalnych wielorodzinnych przy ul. Architektów - konkurs architektoniczny	700	70095	AM	141 926	141 926				
ZIM/M1.6/25	Przebudowa budynku mieszkalnego wielorodzinnego przy ul. Wąskiej	700	70095	ZIM	158 450	158 450				
ZIM/M1.7/25	Budowa zespołu budynków mieszkalnych wielorodzinnych wraz z zielenią towarzyszącą ogólnodostępną przy ul. Dekerta	700	70095	ZIM	21 685	21 685				
AM/M1.7/25	Budowa zespołu budynków mieszkalnych wielorodzinnych wraz z zielenią towarzyszącą ogólnodostępną przy ul. Dekerta - konkurs architektoniczny	700	70095	AM	565 000	565 000				
	OŚWIATA I WYCHOWANIE				700 000	700 000				
	Budowa i przebudowa placówek oświatowo - wychowawczych				700 000	700 000				
ZIM/E1.10/24	Modernizacja Harcówki przy ul. Kaczeńcowej 7	900	90095	ZIM	700 000	700 000				
	SPORT I REKREACJA				1 163 690	1 163 690				
	Budowa i przebudowa obiektów sportowych i rekreacyjnych				1 163 690	1 163 690				
ZIS/S1.44/22	Budowa krytej pływalni przy SP 129, os. Na Stoku 34	926	92601	ZIS	954 000	954 000				
ZIM/S1.61/22	Budowa Młodzieżowego Ośrodka w Łuczanowicach	926	92601	ZIM	209 690	209 690				

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok					
					zmniejszenia			zwiększenia		
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:	
zadania gminy	zadania powiatu	zadania gminy	zadania powiatu							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA				1 224 821	1 224 821				
	Rewaloryzacja i renowacja obiektów zabytkowych				110 885	110 885				
ZBK/K1.18/25	Fort nr 48a "Mistrzejowice" - adaptacja	921	92120	ZBK	110 885	110 885				
	Budowa i adaptacja budynków na cele kulturalne				1 113 936	1 113 936				
KD/K2.6/25	Galeria Sztuki Współczesnej "Bunkier Sztuki" - modernizacja	921	92110	KD	37 017	37 017				
ZIM/K2.10/24	Budowa Centrum Aktywności na os. Jagiellońskim	853	85395	ZIM	508 929	508 929				
ZIM/K2.18/23	Budowa Domu Kultury z Klubem Seniora w Bronowicach Wielkich	921	92109	ZIM	48 000	48 000				
ZIM/K2.21/16	Budowa Ośrodka Ruczaj filii Centrum Kultury Podgórze w Krakowie				500 000	500 000				
	środki własne Miasta	921	92109	ZIM	500 000	500 000				
KD/K2.25/25	Modernizacja windy w budynku A Nowohuckiego Centrum Kultury	921	92109	KD	19 990	19 990				
	ADMINISTRACJA I FINANSE - ZARZĄDZANIE MIASTEM				252 082	252 082				
	Modernizacja budynków oraz rozbudowa i unowocześnianie infrastruktury informatycznej				252 082	252 082				
ZIM/A1.9/07	Budowa Archiwum Miejskiego przy ul. Na Załączu 2	750	75095	ZIM	238 339	238 339				
ZCK/A1.14/25	Modernizacja systemu p.poż. w budynkach ZCK	710	71035	ZCK	13 743	13 743				

Załącznik Nr 4
do uchwały Nr XLI/839/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 19 listopada 2025 r.

**ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI
UDZIELANYCH Z BUDŻETU MIASTA KRAKOWA W 2025 ROKU
(BIEŻĄCE I INWESTYCYJNE)**

zmiany dotacji

1. DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

1.2. MIEJSKIE INSTYTUCJE KULTURY

Dział	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	w tym:		Zwiększenie dotacji	w tym:	
						Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa		Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	ogółem	57 007		57 007			
				<i>w tym:</i>						
			– gmina		57 007		57 007			
	92109		Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	ogółem	19 990		19 990			
				<i>w tym:</i>						
			– gmina		19 990		19 990			
		6220	Nowohuckie Centrum Kultury		19 990		19 990			
	92110		Galerie i biura wystaw artystycznych	ogółem	37 017		37 017			
				<i>w tym:</i>						
			– gmina		37 017		37 017			
		6220	Galeria Sztuki Współczesnej Bunkier Sztuki		37 017		37 017			
				OGÓŁEM	57 007		57 007			
				<i>w tym:</i>						
				gmina	57 007		57 007			

2. JEDNOSTKI SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

w zł

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	w tym:		Zwiększenie dotacji	w tym:	
					Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa		Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
801		Oświata i wychowanie	ogółem				1 405 726	1 405 726	
			w tym: - gmina				1 405 726	1 405 726	
	80104	Przedszkola	ogółem				1 405 726	1 405 726	
			w tym: - gmina				1 405 726	1 405 726	
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	ogółem	621 630		621 630			
			w tym: - gmina	621 630		621 630			
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	ogółem	621 630		621 630			
			w tym: - gmina	621 630		621 630			
			OGÓLEM	621 630		621 630	1 405 726	1 405 726	
			w tym: gmina	621 630		621 630	1 405 726	1 405 726	